

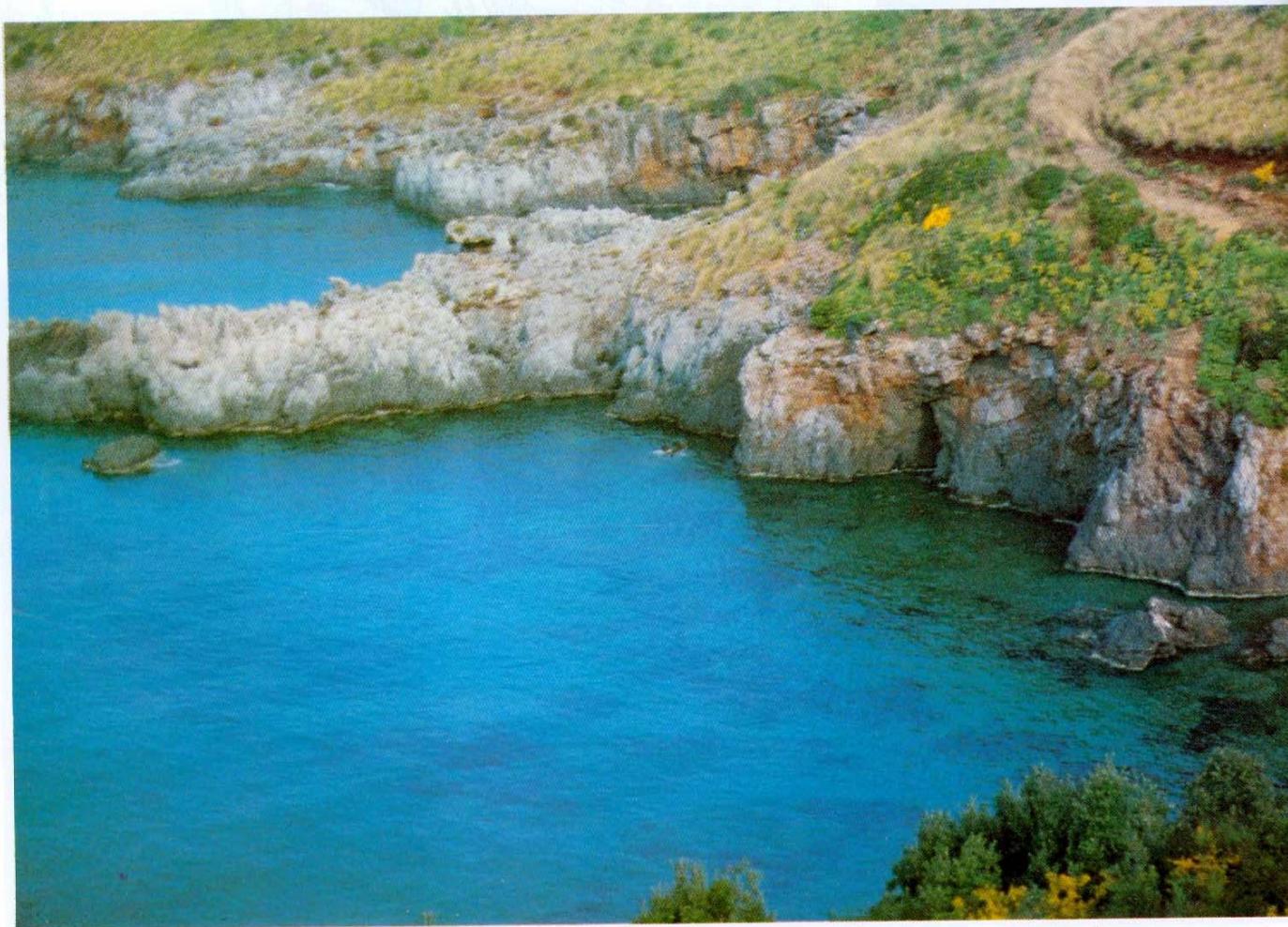


ISOLE DI CALABRIA

Le uniche isole della Calabria sono Dino e Cirella.

Due gemme nel mar Tirreno, all'estremo sud del golfo di Policastro, poste a guardia della Riviera dei Cedri. La costa, nella sua parte iniziale, tra Praia a Mare e Scalea, è un susseguirsi di anfratti, scogli, secche, spiaggette e strapiombi. Qui le rocce si rispecchiano nelle cangianti tonalità dell'acqua che varia dall'azzurro al verde smeraldo.

Lo spettacolo è molto suggestivo e durante la navigazione è consigliabile sostare per godere di queste bellezze.

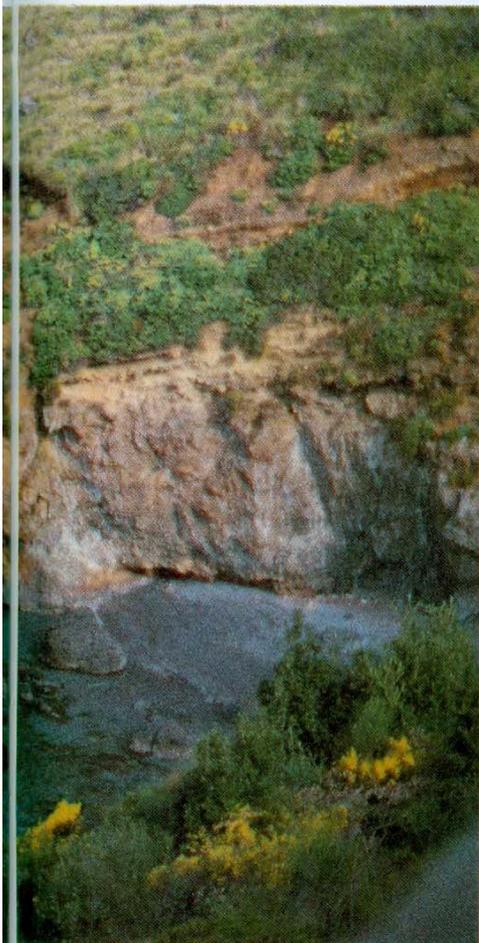


RENATO ALITTA

Tra Scalea e Cirella inizia il lungo arenile, interrotto dalla foce dello storico fiume Lao. Un fiume lungo 53 km che nasce dai monti del Pollino e si può discendere in canoa e gommone. Nell'antichità costituiva la via d'acqua più importante tra le città di Sibari sullo Ionio e Laos sul Tirreno. Lungo il suo percorso restano numerose le testimonianze del periodo della Magna Grecia, poi romano e quindi medioevale, che si possono ammirare, incastonate in luoghi di incomparabile bellezza. La distanza tra l'isola Dino e quella di Cirella è di km 25. L'isola Dino, posta a nord, è all'inizio della Calabria.

Le due isole, insieme allo scoglio di Torre Talao di Scalea, sono ricordate come gli «scopuli erranti» (scogli erranti) di cui parla Omero nel dodicesimo libro dell'Odissea. Sull'isola Dino, simbolo del comune di Praia a Mare, si conservano ancora i resti e le testimonianze dell'epoca medioevale, periodo in cui l'isola fu covo dei Sa-

La sinuosa costa calabra.



raceni. Ricca di rara flora e suggestive grotte marine, Dino si erge maestosa su un mare azzurro e profondo.

L'ora consigliata per l'esplorazione è fra le nove e le dieci di mattina, partendo dalla spiaggia di Fiuzzi o di Capo Arena.

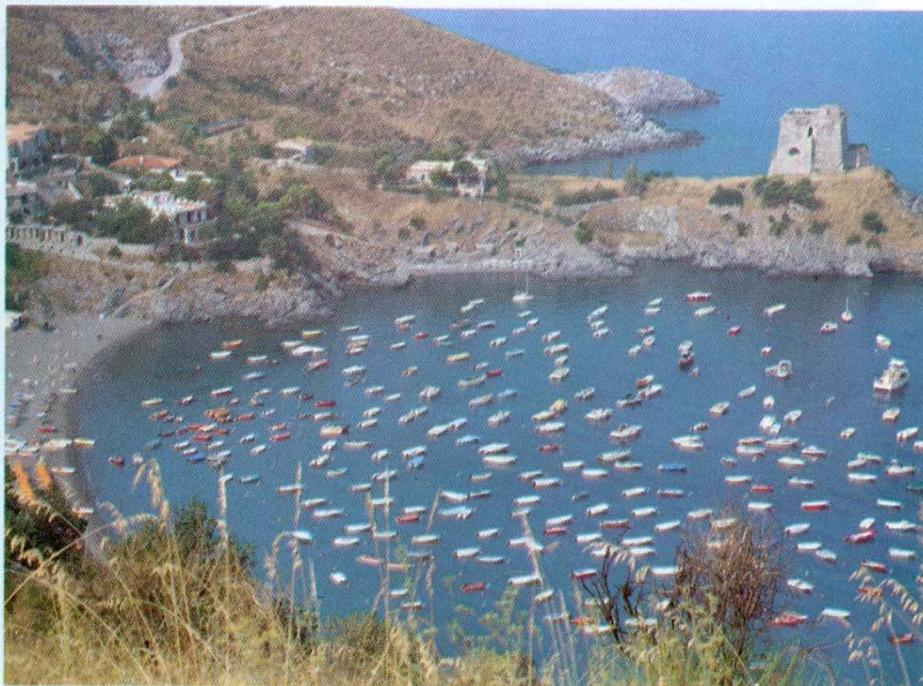
Il percorso migliore è quello che gira intorno all'isola seguendo la rotta est-nord-est. Secondo questa rotta la prima grotta

Proposta per un salto all'interno.

che s'incontra è quella del Monaco, poi viene la «grotta delle sardine», chiamata così per le numerose sardine che si possono pescare con facilità.

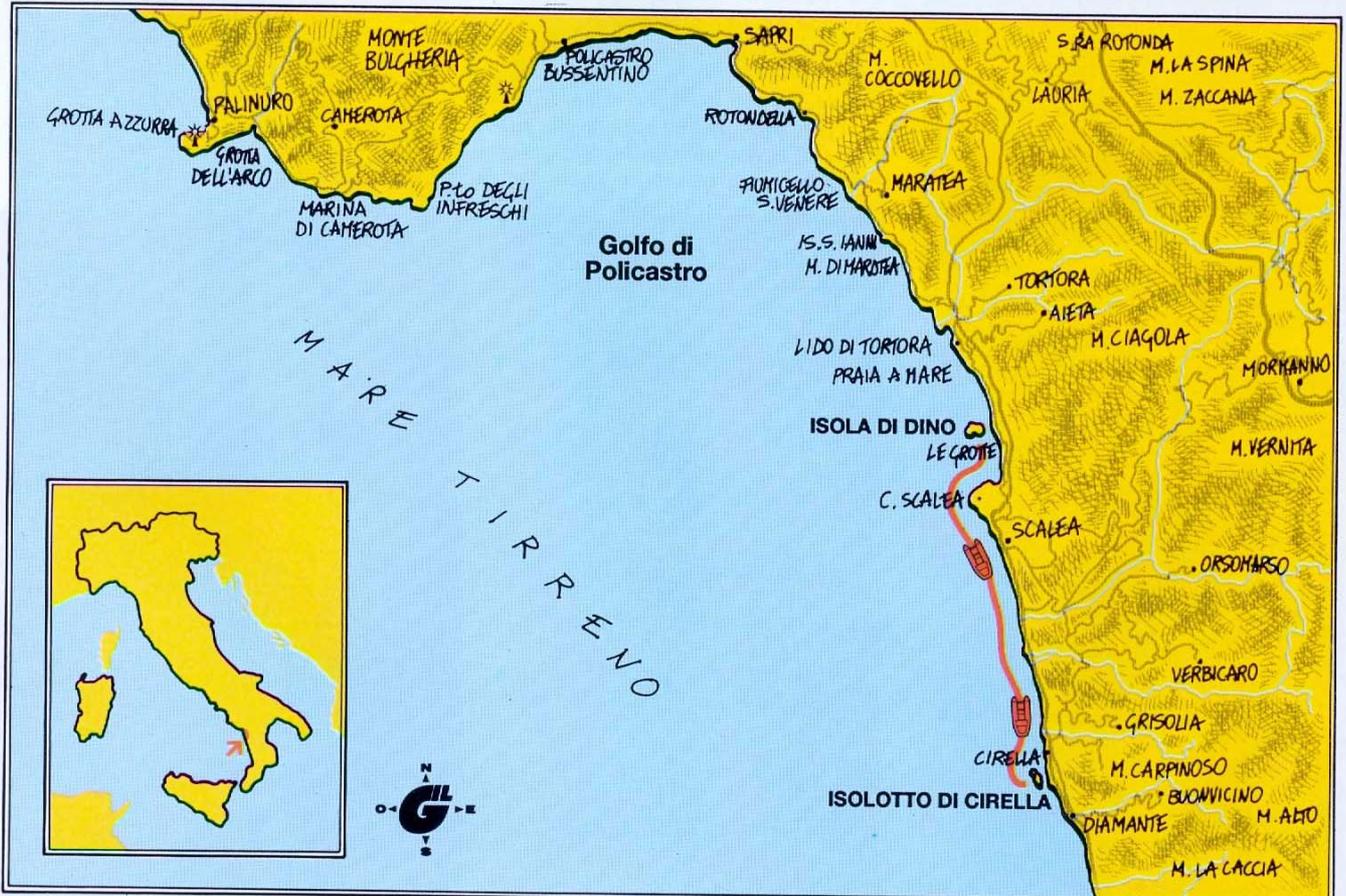
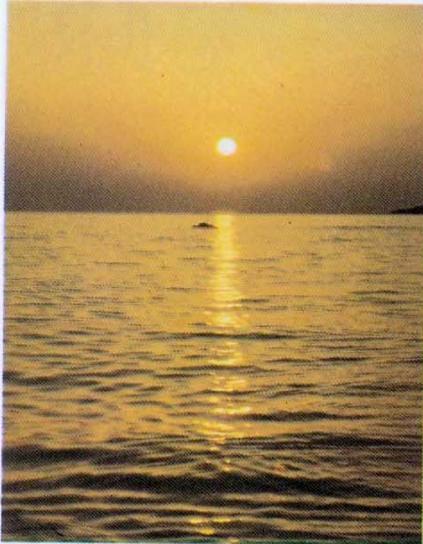
Doppiato il Frontone, ci si trova davan-

Ottimo riposo: e si vede.





I graziosi paesini dell'entroterra.





ti all'ampia entrata della grotta del Frontone. Una cinquantina di metri dopo appare la grotta delle Cascade, che accoglie il visitatore con il rumore continuo delle acque che cadono. Subito dopo la grotta Azzurra, lunga una settantina di metri, è certamente la più bella. Ricorda quella di Capri, ma è diversa forse anche per i colori che vanno dal verde ramato all'azzurro pastoso e intenso. Poco più avanti infine c'è la grotta del Leone. Nei pressi è possibile trovare agevoli approdi e punti di

assistenza per scafi, motori e naviganti.

L'isola di Cirella è aspra e selvaggia. Ha, molto probabilmente, la stessa origine di Dino e dovrebbe essere un'appendice dell'imponente massiccio del Pollino e della catena costiera settentrionale.

Dai Greci fu chiamata Xorios. Poi fu detta dei Focesi allorché nei pressi si installò una colonia di Focesi arrivati dalla Grecia. Gli antichi Romani la chiamaro-

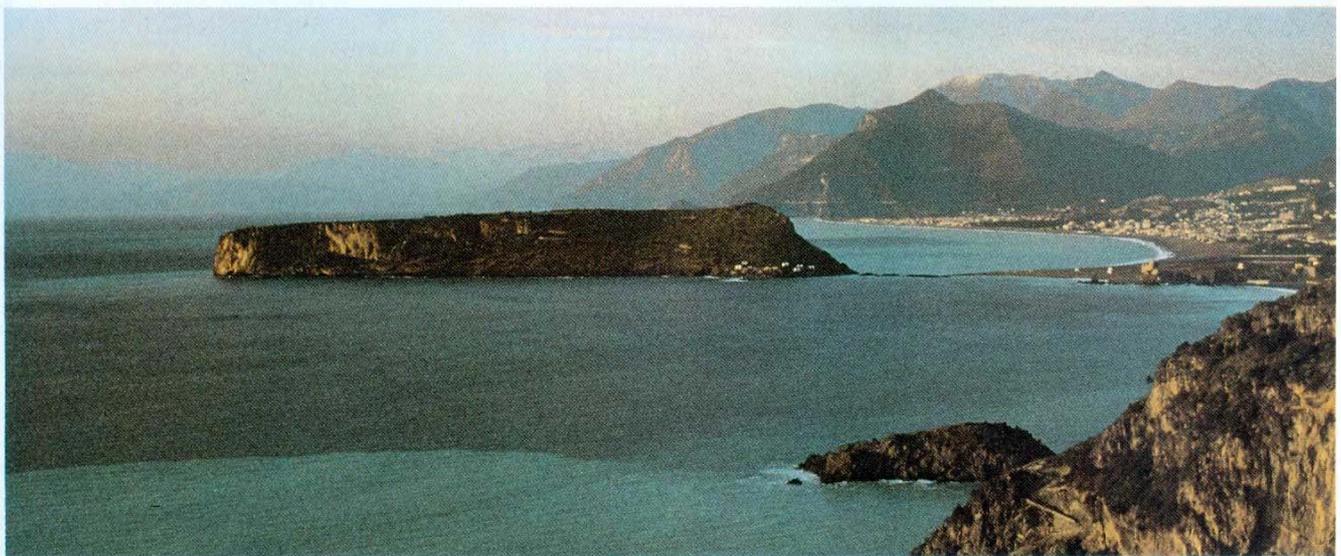
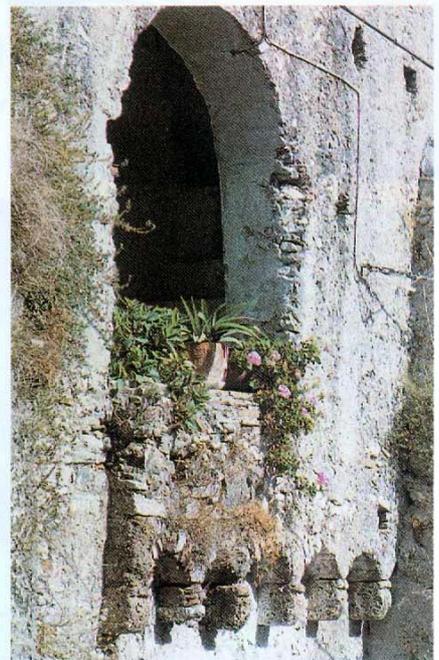
L'isolotto Dino.

no isola di Cerillis.

L'isola prese l'attuale nome di Cirella quando, in epoca medioevale, venne a far parte del feudo di Cirella, allora fiorente centro abitato. Dall'antichità al principio del secolo scorso fu importante scalo marittimo. Sull'isola restano varie testimonianze dei diversi periodi storici come i ruderi di un'antica chiesetta e la torre di guardia del XVI secolo. Oggi l'isola di Cirella, di proprietà privata, fa parte del comune di Diamante in provincia di Cosenza. Sulla costa di fronte all'isola è facile trovare punti di assistenza per la nautica da diporto.

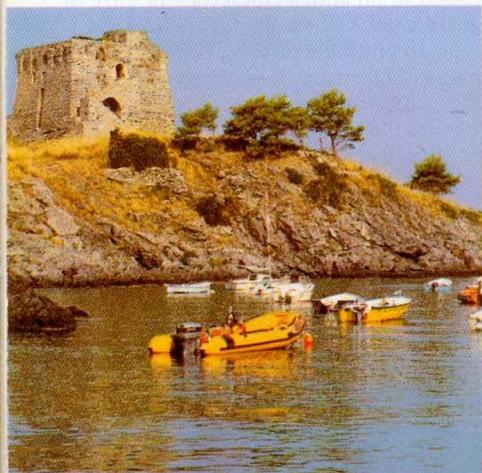
Fin dai tempi più remoti, le spiagge, gli scogli, le grotte della meravigliosa Cirella

Architettura locale.





Frequenti le torri d'avvistamento.



A sud di Maratea, l'isolotto S. Ianni si presenta ben staccato dalla costa, alquanto basso sull'acqua (non più di 8 mt). La cima è segnata da una croce: in buona parte l'isolotto è coperto da vegetazione. Provenendo da nord, nel passaggio tra l'isola e la costa, porre attenzione agli scogli e ai bassi fondali sotto costa, nonché alla secca della Giumenta che si trova proprio sul prolungamento della rotta mediana parallela alla costa. La parte alta della secca ha una quota di 1 mt, ma sia verso riva che al largo, il passaggio è agevole.

PRAIA A MARE DESCRIZIONE

Non esiste un vero porto: si tratta di uno specchio acqueo dove, nel periodo estivo, ormeggiano piccole imbarcazioni da diporto e da pesca.

Fondali: da 7 a 13 mt.
Non vi sono servizi.

SERVIZI DI INTERESSE PUBBLICO

CARABINIERI tel. 0985/72020
PRONTO SOCCORSO MEDICO tel. 72961
UFFICIO POSTALE, v. Lungomare, tel. 72005
PRO LOCO, v. Giugni, tel. 72489

ASSISTENZA SERVIZI E FORNITURE NAUTICHE

■ FORNITURE ED ACCESSORI
LOMONACO, v. Verdi 11, tel. 72597
MASSARA, p. Italia, tel. 73149

DORMIRE, MANGIARE E DIVERTIRSI

■ ALBERGHI

AI PLATANI, v. Mazzini 6, tel. 72198 AE V D
LA MANTINIERA, tel. 72584
MONDIAL, v. Lungomare 66, tel. 72214 AE V D

**
ASTOR, p.zza Italia 25, tel. 72076
I NORMANNI, loc. Fiuzzi, tel. 72263

ALTRI SERVIZI

■ BANCHE
BANCO DI NAPOLI, v.le della Libertà, tel. 72071
CASSA DI RISPARMIO DI CALABRIA E DI LUCANIA, v. Telesio, tel. 72002
■ FARMACIE
NAPPI, v. P. Longo 53, tel. 72004
■ AUTONOLEGGIO
RUSSO, v. Ferrovieri, tel. 72037

ISOLA DI DINO

L'isola è tuttora staccata da terra per un breve passaggio d'acqua navigabile solo in parte in quanto una lunga lingua di sabbia si estende ora da terra.

Essa è pressoché ricoperta di verde con alcune costruzioni che vi si intravedono; le pareti sono scoscese fino al livello del mare. A terra una strada termina in corrispondenza dell'isola, con ampi parcheggi ed un ristorante-bar, creando movimento turistico. Capo Scalea è una struttura compatta (tipo altipiano) e arriva sul mare con coste ripide intorno a quota 100 mt. La costa cala rapidamente verso il paese di Scalea. Poco al largo dell'abitato vi è una secca insidiosissima con scogli affioranti non visibili in acque calme: il nome (secca della Giumenta) non deve porre confusione con quella nelle vicinanze dell'isola di S. Ianni.

SCALEA

DESCRIZIONE PORTO

Si tratta di una spiaggia attrezzata per piccoli scafi.

SERVIZI E ATTREZZATURE

Rivendita ghiaccio - servizi igienici e docce - cabina telefonica - officina meccanica.

SERVIZI DI INTERESSE PUBBLICO

AUTORITÀ MARITTIMA, tel. 0985/20544
CARABINIERI, tel. 21290
PRONTO SOCCORSO MEDICO, tel. 20845
UFFICIO POSTALE, p. Caloprese, tel. 90967

ASSISTENZA SERVIZI E FORNITURE NAUTICHE

■ ASSISTENZA MOTORI
TOMOS: Of. Orrico, v. Lauro 250/a, tel. 90706

DORMIRE, MANGIARE E DIVERTIRSI

■ ALBERGHI

DE ROSE, c. Mediterraneo, tel. 20273
S. CATERINA, v. Nazionale, tel. 20336 V D

CONTINENTAL, v. 1° Maggio, tel. 90776
PARCO DEI PRINGIPI, c. Mediterraneo 459, tel. 20344 AE
TALAO, c. Mediterraneo 66, tel. 20444 AE V

**
LA CONCHIGLIA, v. O. Dito 1, tel. 20349
PARADISO, tel. 2287

■ RISTORANTI
I FARAGLIONI, Lungom. Asnella, tel. 20273 (M) V D

ALTRI SERVIZI

■ BANCHE
BANCA NAZIONALE DEL LAVORO, c. Mediterraneo 160, tel. 21651
CASSA DI RISPARMIO DI CALABRIA E DI LUCANIA, v.

Bianchi 2, tel. 20112
■ AUTONOLEGGIO
OLIVA, v. T. Minniti 4, tel. 20480
■ FARMACIE
BERGAMO, v. Matteotti, tel. 21209

DIAMANTE

DESCRIZIONE PORTO

L'approdo è costituito da un molo che può essere utilizzato solo da piccoli motoscafi. Viene dato in concessione a privati, nel periodo estivo.

Pericoli: prestare particolare attenzione poiché l'illuminazione è scarsa.

Fondali: da 3 a 4 mt.

SERVIZI E ATTREZZATURE

Cabina telefonica - servizi igienici - officina motori - possibilità di rifornimento carburante a mezzo taniche.

SERVIZI DI INTERESSE PUBBLICO

CARABINIERI, v. Nazionale, tel. 0985/81117
PRONTO SOCCORSO MEDICO, Lungomare - II trav., tel. 87553
UFFICIO POSTALE, c. V. Emanuele, tel. 81009

ASSISTENZA SERVIZI E FORNITURE NAUTICHE

■ ASSISTENZA MOTORI
EVINRUDE-MERCURY-MERCURISER: Nautica De Maria v. V. Emanuele 118, tel. 81223
JOHNSON-YAMAHA: Motonautica Diamante, v. Pietrarossa 12, tel. 81339
■ FORNITURE ED ACCESSORI
MOTONAUTICA DIAMANTE, v. Pietrarossa 12, tel. 81339
NAUTICA DE MARIA, c. V. Emanuele 118, tel. 81223/876254

DORMIRE, MANGIARE E DIVERTIRSI

■ ALBERGHI

FERRETTI, Lungomare Diamante, tel. 81428 AE V D

L'AIRONE, loc. Fragaletto, tel. 876145
RIVIERA BLU, loc. Pastani, tel. 81363

■ RISTORANTI
LA PAGODA, v. Lungomare, tel. 81420 - apertura stagionale (A) AE V D

ALTRI SERVIZI

■ BANCHE
CASSA DI RISPARMIO DI CALABRIA E DI LUCANIA, c. V. Emanuele 76, tel. 81264
■ FARMACIE
DEL LEONE, v. Lungomare 96, tel. 81146



Ruderi con vista.

hanno un nome suggestivo. La denominazione di questi posti si deve o a una loro caratteristica di formazione o al ricordo di qualche avvenimento importante o l'impresa di qualche personaggio. Come l'alto scoglio di Fra Girolamo, a forma di orecchio umano, che provoca una potente eco. È legato alla leggenda di Fra Girolamo, un monaco venuto dall'Oriente, che disperato per un amore infelice si buttò dall'alto della rupe e morì. Ancora oggi, una volta sul posto, se si urla il suo nome, il monaco, che non trova pace per il suo insano gesto, risponde con il suo grido disperato.

Anche i nomi dei luoghi della baia di San Nicola Arcella ricordano fatti e personaggi. La baia, un porto naturale, era nota fin dall'antichità a tutti i naviganti come i Fenici e i Romani. Poi fu comodo scalo per le navi corsare nel Medioevo. All'inizio del nostro secolo lo scrittore di lingua inglese Lord Crawford dotò il porto di anelli per facilitare l'ormeggio alle navi e si preoccupò di trovare l'acqua per bere e quindi vi sistemò la lapide che dice: «O marinai che vi dissetate su questo lido ove non si trovava una stilla d'acqua, pregate per l'anima di colui che aperse questa fonte».

Ai luoghi bellissimi della costa fanno corona inoltre una serie di torri del XVI secolo come la Torre di Fiuzzi di Praia a Mare, la Torre del Porto di San Nicola Arcella, la Torre Talao di Scalea ed altre che facevano parte del sistema difensivo contro le incursioni saracene. ©



LA GRINTA INCONTRA LA CONVENIENZA.



La qualità, la potenza, le prestazioni dei motori Mercury. La sicurezza, la semplicità, la convenienza della gamma Force. Due scelte intelligenti e affidabili per dominare il mare.

MERCURY
OUTBOARDS

FORCE
Outboards

Importati e distribuiti da

MARINE
MOTORS
ITALIA^{spa}

Marine Motors Italia S.p.A.
Viale Monte Pratomagno, 9 (angolo Viale Monza 244) - 20128 Milano
Tel. (02) 270941 - Telex 311617 MARIMO MI